



Built to Lead

즉시 배포용: 2016년 11월 2일

ANDREW M. CUOMO 주지사

**CUOMO 주지사, 먼로 카운티에 366개의 신규 일자리를 추가하게 될 AMERICAN PACKAGING의 사업 확장 발표**

**새로운 350,000평방피트 시설은 로체스터에서 262개의 영구적 일자리와 104개의 건설 일자리를 만들며, 170개의 기존 일자리는 보존함**

**이 사업 확장은 경제 성장과 신규 기회 창출을 위한 이 지역 활성화 계획으로 수상한 바 있는 "핑거 레이크스 포워드" 계획을 보완**

Andrew M. Cuomo 주지사는 오늘, American Packaging Corporation (APC)이 2021년까지 먼로 카운티에서 366개의 일자리를 추가하고, 그 중 262개는 영구적 일자리가 될 새로운 제조 공장을 건립하기로 약속했다고 발표했습니다. 칠리 타운의(Chili Town) 비버 로드(Beaver Road) 세워지는 350,000평방피트 시설의 건설을 통해 104개의 건설 일자리가 창출될 것이며, 아울러 이는 로체스터시에 있는 이 회사의 공장에서 현재 일하는 170명의 근로자들이 계속 일자리를 유지할 것이라는 의미도 갖습니다.

**Cuomo 주지사는 이렇게 말했습니다:** “American Packaging의 이 주요한 사업확장은 핑거 레이크스의 특유한 자산에 대한 증거인 동시에 혁신을 진흥시키고 지역 경제를 변혁하는 우리의 미래를 내다보는 경제 전략에 대한 증거입니다. 민간 부문과 적극적으로 협력하고, 성장을 장려하며, 불필요한 규제를 철폐함으로써, American Packaging과 같은 회사들이 뉴욕으로 그들의 사업 운영을 확장하고 있고, 새로운 회사들도 이전하고 있으며, 이는 먼로 카운티에서는 물론이고 우리 주 전역에 걸쳐 경제를 강화시키고, 양질의 급여를 지급하는 일자리를 창출하고 있습니다.”

American Packaging은 처음에는 아이오와에 있는 그 시설 근처에 새로운 제조 공장을 건설하려고 계획했습니다. 하지만, 핑거 레이크스 포워드 전략 계획을 통한 업스테이트 활성화에 대한 Cuomo 주지사의 강조와 아울러 그 밖의 지역적 지원 노력 덕분에, 핑거 레이크스 지역에 남아서 시설을 확장하기로 결정했습니다. 이 회사는 2017년 초에 새로운 먼로 카운티 제조 공장을 착공할 계획입니다.

American Packaging은 이 프로젝트에 거의 1억 7,000만 달러를 투자할 것이며, 엠파이어 스테이트 개발공사가 성과 기반의 엑셀시어 일자리 프로그램 세액공제 및 업스테이트 활성화 계획 보조금을 통해서 최대 1,470만 달러까지 이 회사를 지원할 것입니다. Rochester Gas and Electric (RG&E)또한 전기 및 가스 인프라를 위해서 최대 870,000달러까지의 보조금을 이 회사에 제공함으로써 이 프로젝트를 촉진했습니다.

먼로 카운티 또한 COMIDA (County of Monroe Industrial Development Agency)를 통해서 세금 면제 혜택을 제공함으로써 이 투자사업에 기여했습니다.

**American Packaging 사장 겸 CEO인 Peter Schottland는 이렇게 말했습니다:**

“뉴욕주에 이와 같이 큰 프로젝트 규모로 투자하기로 한 결정은 정말로 복잡한 결정이었습니다. 결론적으로, 3가지 요소가 우리로 하여금 이와 같이 흥분되는 발표를 하게 만들었습니다. 첫째, 뉴욕에서의 근로 윤리의 질이 미드웨스트의 그것과 매우 유사해서, 자신이 근무하는 회사의 존재에 관해 깊이 보살피는 훌륭한 근로자들이 가득합니다. 뉴욕에서 일하는 우리의 현재 APC 가족들은 누구에게도 뒤지지 않으며, 마침내 Cuomo 행정부는 우리가 이번 투자를 하게 만들기 위해서 공세적으로 분투했습니다. 우리가 이와 같이 진정으로 흥분되는 프로젝트의 결실을 거두도록 도와준 점에 대해 우리의 APC 직원들, Cuomo 주지사 및 그의 팀에 감사를 드립니다.”

**엠포이어 스테이트 개발공사 사장, CEO 겸 커미셔너 Howard Zemsky는 이렇게 말했습니다:** “American Packaging이 뉴욕주에서 성장을 지속하기로 한 결정은 사업을 한 단계 더 성장시키려고 고려하는 회사들을 위해서 우리 주에서 이용 가능한 경제적 기회에 대한 증거입니다. Cuomo 주지사의 리더십하에서, 뉴욕주는 사업 환경을 현저히 개선했으며, 이는 경제적 기회에 연료를 제공하는 일자리 창출을 초래했습니다.”

1902년에 설립된 American Packaging은 가족 소유의 연포장 업체이며, 북아메리카 포장 산업의 저명한 리더입니다. 광범위한 시장에 서비스해온 1백년이 넘는 경험을 갖춘 American Packaging은 다양한 요구사항을 충족하기 위해서 플렉소 인쇄 및 그라비아 인쇄, 필름, 종이 및 포일의 다단 압축 및 접착식 라미네이션, 그리고 파우치 및 백 가공에 전문화하고 있습니다.

연포장은 에너지와 자원을 덜 사용하므로, 탁월한 환경적 혜택을 제공합니다. 연포장은 더 많은 가치를 창출하고, 흔적을 덜 남김에 따라, 도로 운송을 줄이므로, 지속 가능한 선택입니다. 실제로, APC는 아이오와에서 수많은 환경 및 지속 가능성 상을 수상해왔습니다. 이 회사는 재활용에 있어서 뛰어난 작업, 환경적 우수성, 그리고 안전과 위해에 대한 통제를 지원하는 노력에 대해 영예를 얻었습니다.

**Wegmans Food Markets CEO 겸 핑거 레이크스 지역경제개발협의체 공동위원장 Danny Wegman은 이렇게 말했습니다:** “저는 American Packaging이 로체스터 지역 이곳에서 그 사업 운영을 성장시키기로 결정한 사실에 매우 흥분됩니다. 저는 이 회사가 기여한 사항을 몸소 알고 있습니다. Wegmans Family Charitable Foundation은 식료품 업계가 지속 가능한 방식으로 제품을 제공할 수 있게 해줄 해결책을 위해서 열심히 일하고 있는 RIT의 지속 가능 포장 센터에서 APC와 협업하고 있습니다. 이 저명한 회사가 지역의 경제적 미래에서 활기찬 일부로 남아 있도록 확실히 하기 위해 지칠 줄 모르고 일한 점에 대해 Cuomo 주지사께 감사드립니다.”

RIT는 APC가 캠퍼스에 있는 포장 혁신 센터에 후한 기부를 함에 따라 American Packaging Corporation과 잘 정립된 상호 관계를 갖고 있습니다. Wegmans Family Charitable Foundation의 기부금은 RIT에 지속 가능 포장 센터를 설립하기 위해 사용되었습니다. 이 두 센터는 함께 열심히 일하고 있으며, 하나는 포장 재료 측면, 다른

하나는 디자인 적용 및 옹호 측면에 대해 일하고 있습니다.

**하원 다수당 지도자 Joseph D. Morelle**은 이렇게 말했습니다: “Cuomo 주지사와 주 정부에 있는 우리의 파트너들의 지원 덕분에, 우리는 비할 데 없는 노동력 등 우리의 자산을 활용하고, 지역으로 새로운 투자와 일자리를 유치하기 위해서 우리 지역의 강점에 새로이 집중하고 있습니다. 로체스터는 기업들이 설립해서 성장할 수 있도록 인센티브를 지속적으로 제공하는 비즈니스 인큐베이터로 변모하고 있습니다. 우리는 핑거 레이크스 지역으로 일자리와 혁신을 가져오고, 다가올 미래에 업스테이트 성장을 위한 모범 역할을 하기 위해서 민간 부문과의 이러한 협력관계를 지속하기를 고대합니다.”

**상원의원 Joseph E. Robach**는 이렇게 말했습니다: “American Packaging의 확장은 칠리 타운을 위한 새로운 기회인 동시에 이 지역의 열심히 일하는 사람들을 위한 새로운 일자리를 의미합니다. 이 회사가 뉴욕에 남아서 그 사업 운영을 확장하기로 한 결정은 핑거 레이크스 포워드의 중요성을 강조하는 것은 물론이고, 이와 같은 일자리 창출 프로젝트들이 우리 주를 새로운 단계에 진입시키고, 다가올 세대를 위해서 보다 굳건한 경제를 뒷받침하는 방법을 강조합니다. 건설 및 시설 장착부터 새롭고 진보된 제조업 일자리에 이르기까지, 이 프로젝트가 완료되는 경우, 이 시설은 우리 지역을 위한 새로운 계기가 될 것입니다.”

**주 상원의원 Michael H. Ranzenhofer**는 이렇게 말했습니다: “기업들이 업스테이트 뉴욕에 와서 계속 유지하도록 유치하는 것에 대한 우리의 전념을 통해서 이 지역의 도시들과 타운들은 경제적 혜택을 거두고 있습니다. 칠리 타운 이곳에서 그 사업 운영을 유지하고 확장하기로 선택함으로써, American Packaging Corporation은 전체 지역을 위한 추가적인 경제 개발을 위한 기초를 확실히 하는데 도움을 주고 있습니다. 저는 American Packaging이 핑거 레이크스에 가져올 성장을 몸소 보게 되기를 고대합니다.”

**주 하원의원 Harry Bronson**은 이렇게 말했습니다: “우리 지역은 우리 주에서 사업을 성장시키는 것의 막대한 가치를 내다보는 American Packaging같은 기업들 덕분에, 최근 수년간 경제 활성화의 급증을 경험하고 있습니다. Cuomo 주지사와 입법부는 업스테이트 뉴욕의 사업 환경을 강화하기 위해서 지칠줄 모르고 일해왔으며, 기업을 유치하기 위해서뿐만 아니라, 그들이 다가올 미래에도 여기에 머물도록 확실히 하기 위해서도 일해왔습니다.”

**먼로 카운티 행정책임자 Cheryl Dinolfo**는 이렇게 말했습니다: “먼로 카운티는 우리 주에서 가장 강력한 노동력 중 하나를 보유하고 있으며, 이번의 새로운 확장은 그들로 하여금 그들이 가장 잘 하는 것을 할 수 있게 해줍니다. Cuomo 주지사의 리더십과 헌신 덕분에, 기업들이 우리 지역사회 바로 이곳에서 일자리를 유지하는 동시에 새로이 만들고 있습니다. 소규모 기업들에 대한 똑똑하고 대상이 명확한 투자는 모두를 위해 제대로 기능하는 경제를 만드는데 있어서 중심이 되며, 저는 우리의 노동력에 대한 지속적인 믿음을 보여준 점에 대해 American Packaging Corporation에 감사드립니다.”

**칠리 타운 슈퍼바이저 David Dunning**은 이렇게 말했습니다: “어떠한 것도 꾸준한 고품질 일자리의 가치를 대체할 수 없으며, 오늘 우리는 400명이 넘는 먼로 카운티 주민들에게

혜택이 되도록 이러한 믿음을 강화시키고 있습니다. 170개의 일자리를 유지하고, 262개 이상의 일자리를 새로 만드는 것은 우리 전체 지역에 대해 굉장한 소식이며, 저는 이를 현실로 만든 점에 대해서 주지사과 American Packaging에 감사드립니다.”

**Greater Rochester Enterprise 회장 Mark Peterson**은 이렇게 말했습니다: “RIT의 포장 과학부에서 R&D 자원을 활용할 수 있는 기회는 American Packaging이 뉴욕 지역의 로체스터에서 그 사업 운영을 확장하기로 선택한 많은 이유 중 하나였습니다. 우리 지역의 칼리지와 대학교들은 우리의 미래 노동력을 교육할뿐만 아니라, 현지 기업들이 번창하도록 돕기 위한 지적 자본도 제공합니다.”

**RG&E 및 NYSEG 사장 겸 CEO인 Mark Lynch**는 이렇게 말했습니다: “우리는 로체스터 지역에 대한 American Packaging Corporation의 투자와 신규 일자리를 지원하기 위해서 경제 개발 보조금을 제공하게 되어 기쁩니다. RG&E는 신규 기업이나 사업을 확장하는 기업을 도움으로써 우리 주의 경제를 강화하기 위해서 지역사회 및 주 정부 파트너들과 협력합니다. 우리의 보조금은 American Packaging Corporation을 위해서 생산적인 최첨단 시설의 개발을 지원하기 위해 인프라 및 에너지 효율성에 대한 투자 자금으로 사용될 것입니다.”

American Packaging에 관한 자세한 정보는 [여기](#)에서 제공됩니다.

## 핑거 레이크스 포워드 계획의 촉진

오늘의 발표는 굳건한 경제 성장과 지역사회 발전을 창출하기 위한 지역의 종합 청사진인 “핑거 레이크스 포워드”계획을 보완합니다. 주 정부는 이 계획을 위한 준비작업을 위해서 2012년부터 이미 34억 달러 이상을 이 지역에 투자했으며, 광학, 농업, 식품 생산 및 고급 제조업을 포함하는 주요 산업에 투자해왔습니다. 오늘날 실업률은 대공황 이전 이후로 가장 낮은 수준에 이르렀으며 개인과 기업의 소득세가 낮아지고 기업들은 로체스터(Rochester), 바타비아(Batavia) 및 캐넌다이과(Canandaigua) 등의 지역을 선택하여 성장과 투자의 목표로 삼고 있습니다. 현재 이 지역은 Cuomo 주지사가 2015년 12월에 발표한 뉴욕주 업스테이트 활성화 계획을 통해서 주에서 제공하는 5억 달러의 투자금으로 핑거 레이크스 포워드 계획을 추진하고 있습니다. 뉴욕주의 5억 달러 투자는 25억 달러를 대폭 상회하는 민간 부문 투자를 유발할 것이며, 제출된 이 지역의 계획에 따르면 최대 8천2백 개의 신규 일자리가 만들어질 것으로 예상됩니다. 자세한 내용은 [여기](#)를 참고하시기 바랍니다.

###

다음 웹사이트에 더 많은 뉴스가 있습니다: [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
뉴욕주 | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418